

SENTÈNCIA

**Magistrat Sra.
Concepció BARON MORA**

Andorra la Vella, dinou d'abril del dos mil disset

VIST en judici oral i públic la Causa núm. 6000167/2016, seguida per una presumpta contravenció penal de lesions doloses, contra J. A. O. G., nascut el dia 9 de març de 1962 a Granja d'Escarpe (Lleida - Espanya), fill de Zacarias i de Carmen, de nacionalitat espanyola, domiciliat a Escaldes-Engordany, sent part acusadora el Ministeri Fiscal representat pel Sr. Ivan Alis Salguero, i ponent la Magistrada Sra. Concepció Baron Mora.

RESULTANT PRIMER.- Són fets provats que L. P. C. F., part denunciante, que treballà durant un any aproximadament per compte de l'acusat J. A. O. G. al negoci de la seva titularitat, -taller

i botiga de cuines radicada a l'Avinguda de Santa Coloma d'Andorra la Vella-, en haver anunciat la seva intenció de marxar de l'empresa, fou convocat per aquest darrer al despatx de la botiga vers les 18.30 hores del dia 21 de maig de 2015.

Sent ambdós al lloc i en sortir divergències sobre els havers pendents, hores extres no pagades, es produí una discussió que derivà ràpidament en un forceig quan es barallaven pels diners (1.100 €) fins al punt de requerir la intervenció del Servei de Policia, resultant el Sr. L. P. C. F., segons consta a l'informe emès pel Servei d'Urgències el mateix dia 21 de maig de 2015 vers les 21,51 hores (foli 7 de les actuacions), amb erosions i contusions múltiples a la cara, coll, tronc i extremitats superiors i inferiors, lesions totes elles de pronòstic lleu.

RESULTANT SEGON.- el Ministeri Fiscal considera els fets constitutius d'una contravenció penal de lesions doloses prevista l'article 476.2 del Codi Penal, exposant que, malgrat les versions de les parts implicades sobre els fets esdevinguts al vespre del dia 21 de maig del 2015 són contradictòries, ha estat objectivat per l'informe d'urgències que el Sr. L. P. C. F. fou lesionat.

Considera responsable en tant que autor l'acusat J. A. O. G., sense que concorrin circumstàncies modificatives de la responsabilitat penal, demanant se li imposi la pena de dos mesos d'arrest nocturn condicional, amb el mateix termini de suspensió de la condemna i el pagament de les despeses processals causades.

En matèria de responsabilitat civil, compte tingut que el perjudicat manifesta no voler reclamar, exerceix l'acció civil a favor de la C.A.S.S., per la quantitat de 61,47 euros, despesa originada al Servei d'Urgències.

CONSIDERANT PRIMER.- els fets declarats provats són legalment constitutius d'una contravenció penal de lesions doloses, prevista a l'article 476.2 del Codi Penal, atès que, malgrat les versions contradictòries que dels fets han explicat

cadascun dels participants, el cert és que el denunciant Sr. L. P. C. F. va resultar objectivament lesionat segons acredita l'informe mèdic del Servei d'Urgències, on aquest fou atès poc després dels fets, vers les 21 hores de mateix dia dijous 21 de maig de 2015.

El propi denunciat J. A. O. G. ha acceptat que, arran de la discussió sorgida es produí un forceig entre ambdós. Fet que, tal com evidencia el Ministeri Fiscal en el seu informe, dona una aparença de verosimilitut a la versió del perjudicat i denunciant Sr. L. P. C. F., atesa d'una part, la coincidència de la quantia del diners en joc, mil cent euros que aquest reclamava per hores extres degudes i els diners que trobà l'agent interventor, agent de policia amb carnet professional núm 307 i d'altra, per les dificultats que arrossegava el negoci reconegudes pel propi acusat, el qual declara tenir els referits diners per tal de pagar i/o avançar a la resta dels treballadors els àpats no obstant ser un dijous dia 21 del mes en curs i que els mateixos li havien estat pagats per uns treballs efectuats sense saber quins. Elements tots ells que juntament amb la declaració prestada per l'agent a l'acte de la vista oral permeten desvirtuar la presumpció d'innocència que empara l'acusat.

CONSIDERANT SEGON.- d'aquest il·lícit és responsable penal, en concepte d'autor, J. A. O. G. per haver efectuat personalment els fets punibles, de conformitat amb l'exposat segons estableixen els articles 20 i 21 del Codi Penal i tal com ja ha estat exposat a l'anterior considerant.

CONSIDERANT TERCER: no concorren circumstàncies modificatives de la responsabilitat penal, no obstant el Tribunal valorarà a efectes de penalitat el temps transcorregut i l'absència de qualsevol altre incident posterior.

CONSIDERANT QUART.- si bé el denunciant manifesta no reclamar pels fets d'auto i pertanyent la discussió laboral a un altre àmbit jurisdiccional, procedeix de conformitat amb les

disposicions dels articles 90 i ss del Codi Penal, donar lloc a la reclamació efectuada pel Ministeri Fiscal a favor de la C.A.S.S., divent doncs d'abonar per aquest concepte J. A. O. G. a la Caixa Andorrana de la Seguretat Social la quantitat de 61,47 euros reclamada per les prestacions mèdiques efectuades al Sr. L. P. C. F..

CONSIDERANT CINQUÈ.- d'acord amb el que disposen els articles 174 i 175 del Codi de Procediment Penal, s'ha d'imposar a J. A. O. G. el pagament de les despeses processals causades.

VIST les disposicions legals aplicables al present cas,

F A L L O

Condemnar J. A. O. G., com autor responsable penal d'una contravenció penal de lesions doloses, a la pena de QUINZE DIES D'ARREST NOCTURN CONDICIONAL, fixant el mateix termini per la suspensió de l'execució de la condemna, i al pagament de les despeses processals causades.

En concepte responsabilitat civil J. A. O. G. haurà d'abonar a la C.A.S.S. la quantitat reclamada de 61,47 €.

Contra aquesta resolució es pot interposar recurs d'apel·lació per davant d'aquest Tribunal en el termini de 15 dies següents a la notificació.

Així per aquesta meva sentència, definitivament jutjant, ho mano i signo.